

Brüssel, 13. november 2015
(OR. en)

13917/15

Institutsioonidevaheline
dokument:
2015/0149 (COD)

ENER 381
ENV 683
CONSOM 187
IA 16
CODEC 1494

MÄRKUS

Saatja: Nõukogu peasekretariaat

Saaja: Nõukogu

Komisjoni dok nr: 11012/15 ENER 284 ENV 493 CONSOM 131 CODEC 1054

Teema: Ettepanek: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS, millega kehtestatakse energiatõhususe märgistuse raamistik ning tunnistatakse kehtetuks direktiiv 2010/30/EL

– Üldine lähenemisviis

1. Komisjon esitas 15. juulil 2015 nõukogule ja Euroopa Parlamendile eelnimetatud ettepaneku, mis on osa komisjoni energialiidu teemalisest suvepaketist ning mille eesmärk on kehtestada energiamõjuga toodete energiatõhususe märgistuse muudetud ja parandatud õigusraamistik.
2. Ettepaneku põhieesmärk on õhutada innovatsiooni ja üha energiatõhusamate toodete tootmist. Ettepanekuga võimaldatakse tarbijatel olla ostude sooritamisel teadlik toodete energiatõhususest ja -tarbimisest, mis läbi toetatakse üldise energianõudluse vähenemist liidu tasandil. Ettepanek tugineb kehtiva õigusraamistiku põhimõtetele ning eelkõige võimaldatakse sellega tehnoloogia arengust tulenevalt korrapäraselt muuta märgise klassifikatsiooni, parandatakse turujärelevalvet ja täpsustatakse asjaomaste turuosaliste kohustusi.

3. Energeetika töörühm alustas 2015. aasta juulis eelnimetatud ettepaneku läbivaatamist ja hindas ka komisjoni mõjuhinnangut. Pärast töörühma mitmel koosolekul toimunud arutelu on eesistujariik muutnud komisjoni ettepaneku mitmeid punkte, et võtta arvesse liikmesriikide muresid. Ka põhjendusi on kohandatud vastavalt materiaaõiguslikele sätetele.
4. Üldise lähenemisviisi eelnõu esitati 11. novembril 2015 alaliste esindajate komiteele. Kõnealusel komitee koosolekul jõudsid delegatsioonid teksti suhtes kokkuleppele ning avaldasid tugevat toetust eesistujariigi kompromisstekstis saavutatud hapra tasakaalu säilitamisele. BG teatas, et ei poolda üldist lähenemisviisi.
5. Komisjon toetab üldise lähenemisviisi saavutamist nõukogu eelseisval istungil. Komisjon ei esita siiski menetluse käesolevas etapis veel oma seisukohta ettepaneku suhtes.
6. Transpordi, telekommunikatsiooni ja energeetika nõukogul (energeetika) palutakse sellest tulenevalt võtta üldine lähenemisviis vastu oma 26. novembri 2015. aasta istungil.

Ettepanek

EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS,

**millega kehtestatakse energiamärgistuse raamistik ning tunnistatakse kehtetuks direktiiv
2010/30/EL**

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 194 lõiget 2,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

olles edastanud seadusandliku akti eelnõu liikmesriikide parlamentidele,

võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee arvamust¹,

võttes arvesse Regioonide Komitee arvamust²,

toimides seadusandliku tavamenetluse kohaselt

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Liit on võtnud kohustuse ehitada üles energialiit koos tulevikku suunatud kliimapoliitikaga. Energiatõhusus on oluline element Euroopa Liidu kliima- ja energiapoliitika 2030. aasta raamistikus ning energianõudluse vähendamise võtmelement.

¹ ELT C, , lk .

² ELT C, , lk .

- (2) Energiamärgistus võimaldab tarbijatel olla otsuste tegemisel teadlik toodete energiatarbimisest ja soodustab seeläbi innovatsiooni. Energiamõjuga toodete tõhususe parandamine tarbijate teadlike valikute abil ning nendega seotud nõuete ühtlustamine liidu tasandil toob kasu tootjatele, tööstusele ja ELi majandusele tervikuna.
- (3) Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2010/30/EL³ tõhusust on hinnatud⁴. Hindamise tulemusena selgus, et energiamärgistuse raamistikku on selle tõhususe suurendamiseks vaja ajakohastada.
- (4) Direktiiv 2010/30/EL on asjakohane asendada määrusega, mille kohaldamisala jääb samaks, kuid millega muudetakse ja tõhustatakse teatavaid direktiivi sätteid, et selgitada ja ajakohastada nende sisu. Kuna inimeste ja kaupade veoks ette nähtud transpordivahendite energiatarbimist reguleeritakse otseselt või kaudselt teiste liidu õigusaktide ja poliitikatega, on asjakohane need käesoleva määruse kohaldamisalast jätkuvalt välja jätta. Siiski on asjakohane täpsustada, et paikse mootoriga transpordivahendid, nagu liftid, eskalaatorid ja konveierilindid, peaksid kuuluma määruse kohaldamisalasse.
- (5) Määrus on asjakohane õigusakt, sest sellega kehtestatakse selged ja üksikasjalikud eeskirjad, mis ei võimalda liikmesriikidel neid erinevalt üle võtta ja mis seega tagavad suurema ühtlustatuse kogu liidus. Ühtlustatud õigusraamistik liidu, mitte liikmesriikide tasandil vähendab kulusid tootjate jaoks ja annab neile võrdsed võimalused. Ühtlustamine üle kogu liidu tagab kaupade vaba liikumise ühtsel turul.
- (6) Energianõudluse vähendamine on Euroopa energiajulgeoleku strateegia üks võtmemeetmeid⁵. Energialiidu raamstrateegias⁶ on peale selle rõhutatud energiatõhususe suurendamise eelistamise põhimõtet ja vajadust täielikult rakendada liidus kehtivaid energiasüsteemide õigusakte. Strateegia tegevuskavaga on ette nähtud toodete energiatõhususe raamistiku läbivaatamine 2015. aastal. Käesoleva määrusega parandatakse energiamärgistuse õigus- ja jõustamisraamistikku.

³ ELT L 153, 18.6.2010, lk 1.

⁴ COM(2015) 345.

⁵ COM/2014/330

⁶ COM(2015) 80 final

- (7) Energiamõjuga toodete tõhususe parandamine tarbijate teadlike valikute kaudu toob kasu liidu majandusele tervikuna, soodustab innovatsiooni ning aitab saavutada liidu 2020. ja 2030. aastaks seoses energiatõhususega seatud eesmärgid. Samuti võimaldab see tarbijatel raha kokku hoida.
- (8) Euroopa Ülemkogu 23.–24. oktoobri 2014. aasta kohtumise järeldustes seati esialgseks eesmärgiks parandada energiatõhusust 2030. aastaks liidu tasandil vähemalt 27 % võrreldes tulevase energiatarbimise prognoosidega. See eesmärk vaadatakse läbi 2020. aastaks, lähtuvalt liidu tasandi 30 % eesmärgist. Samuti seati siduv ELi eesmärk vähendada liidus kasvuhoonegaaside heidet 2030. aastaks 1990. aasta tasemega võrreldes vähemalt 40 %, sealhulgas 30 % võrra heitkogustega kauplemise süsteemi välistes sektorites.
- (9) Täpse, asjakohase ja võrreldava teabe esitamine energiamõjuga toodete energiatarbimise kohta aitab tarbijatel valida tooteid, mis tarbivad kasutusetapis vähem energiat ja muid olulisi ressursse. Kohustuslik standardmäär on tõhus viis anda potentsiaalsetele tarbijatele energiamõjuga toodete energiatarbimise kohta võrreldavat teavet. Seda tuleks täiendada tootekirjeldusega. Määr peaks olema hõlpsasti äratuntav, lihtne ja kokkuvõtlik. Selleks tuleks määrgistuse praegune värviskaala (alates tumerohelisest kuni punaseni) säilitada alusena, mille põhjal teavitada tarbijaid toodete energiatõhususest.
- (9a) Tarbijate jaoks on kulutõhusaks osutunud klassifikatsioon, mille puhul kasutatakse tähti A–G. Siiski võib mõnel juhul, näiteks kui energiasääst on ebapiisav kõigi seitsme klassi ulatuses, olla asjakohane lühema skaala kasutamine. Olukordades, kus tooted ei saa direktiivi 2009/125/EÜ kohaste ökodisainimeetmete tõttu enam kuuluda klassi F või G, ei tohiks nimetatud klasse määrgisel näidata. Erandjuhtudel peaks see kehtima ka klassidele D ja E, ehkki sellise olukorra teke on ebatõenäoline, arvestades et määrgise klassifikatsiooni vaadatakse läbi, pidades silmas selle muutmist, kui 30 protsenti müüdud toodetest kuulub kõrgeimasse klassi ning eeldatavasti toimub peatselt tehnoloogia edasine areng.

- (9b) Kui tarnijad varustavad märgisega toote, mille nad lasevad turule, tuleks sellele lisada paberkanjal kinnitus, et toote iga ühik vastab asjaomases rakendusaktis sätestatud nõuetele. Kui rakendusakt seda lubab, võib märgise trükkida toote pakendile. Asjakohastes rakendusaktides tuleks sätestada kõige tulemuslikum moodus märgiste esitamiseks, võttes arvesse selle mõjusid tarbijatele, tarnijatele ja edasimüüjatele. Edasimüüjal peaks olema lubatud esitada tarnitud märgis koos ühikuga sellises kohas, mis on ette nähtud asjakohases rakendusaktis.
- (10) Digitehnoloogia areng võimaldab märgiseid ja tootekirjeldusi tarnida ja esitada alternatiivsel viisil elektrooniliselt, näiteks internetis või toodete andmebaasi kaudu, aga ka kauplustes elektroonilistel ekraanidel. Selliseid tehnoloogia arenguid tuleks kasutada, mõjutamata seejuures tarnija kohustust esitada märgis füüsilisel kujul. Seetõttu peaks käesoleva määrusega lubama elektrooniliste märgiste kasutamise füüsilise energiamärgise tarnimise asemel või selle täiendusena ning nägema ette alternatiivse võimaluse, millega lubatakse rakendusaktides sätestada, et tootekirjeldused esitatakse üksnes toodete andmebaasis oleva teabe kujul.
- (10a) Nendel juhtudel, kui energiamärgise esitlemine ei ole teostatav, näiteks teatavate kaugmüügivormide puhul ning reklaamides ja tehnilistes müügiendendusmaterjalides, tuleks potentsiaalsetele tarbijatele esitada vähemalt toote energiaklass, märgisel olevate energiatõhususklasside ulatus ja võimaluse korral energiatarbimine. Raadioreklaami puhul oleks asjakohane, et rakendusaktides sätestatakse vähem põhjalike andmete esitamine.
- (11) Tootjad reageerivad energiamärgisele üha energiatõhusamate toodete väljatöötamisega. Sellise tehnoloogilise arengu tagajärjel kuuluvad tooted enamjaolt energiamärgise kõrgematesse klassidesse. Vajalikuks võib osutuda toodete täiendav eristamine, et tarbijatel oleks võimalik neid nõuetekohaselt võrrelda, millega kaasneb vajadus muuta märgiste klassifikatsiooni. Seepärast tuleks käesolevas määrukses sätestada klassifikatsiooni muutmise üksikasjalik kord, et tagada tarnijatele ja edasimüüjatele maksimaalne õiguskindlus.

- (11a) Sellise klassifikatsiooni muutmise sagedus peaks olema määratud kõrgeimasse klassi kuuluvate toodete müügi osakaaluga ja selle käigus tuleks võtta arvesse vajadust mitte panna tarnijatele ja edasimüüjatele liigset koormust ning tehnoloogilise arengu kiirust. Värskest muudetud klassifikatsiooniga märgise puhul peaks üks kõrgem klass jääma tühjaks, et õhutada tehnoloogilist arengut, tagada regulatiivne stabiilsus ja piirata klassifikatsiooni muutmise sagedust. Erandlikel juhtudel, kui prognoositakse tehnoloogia kiiremat arengut, tuleks nõuded sätestada nii, et ükski toode ei kuuluks märgise kehtestamise ajal kahte kõrgemasse klassi.
- (11b) Klassifikatsiooni muutmise korral peaks komisjon läbi viima asjakohase ettevalmistava uuringu ning märgise ühtsuse säilitamiseks pikema aja jooksul tuleks ette näha võimalus klassifikatsiooni muutmiseks, kui on ebatõenäoline, et klassifikatsiooni muutmise tingimused on täidetud.
- (12) Märgise klassifikatsiooni muutmise korral tuleks tarbijate eksitamise vältimiseks asendada lühikese aja jooksul kõik energiamärgised. Muudetud klassifikatsiooniga märgise puhul peaksid tarnijad esitama edasimüüjatele teatava aja jooksul nii vana kui ka muudetud klassifikatsiooniga märgise. Esitletatutel toodetel (sh internetis) olemasolevate märgiste asendamine muudetud klassifikatsiooniga märgistega peaks toimuma võimalikult kiiresti pärast muudetud klassifikatsiooniga märgist käsitlevas rakendusaktis täpsustatud asendamise kuupäeva. Edasimüüjad ei tohiks esitleda muudetud klassifikatsiooniga märgist enne asendamise kuupäeva.
- (13) Ette tuleb näha selge ja proportsionaalne kohustuste jagunemine, mis vastab iga ettevõtja rollile tarne- ja turustusprotsessis. Ettevõtjad peaksid vastutama nõuetele vastavuse eest kooskõlas oma vastava rolliga tarneahelas ning võtma asjakohaseid meetmeid selle tagamiseks, et nad teevad turul kättesaadavaks üksnes sellised tooted, mis vastavad käesolevale määrusele ja selle alusel vastu võetud rakendusaktidele.

- (14) Selleks et säilitada tarbijate usaldus energiamärgise vastu, ei tohiks märgistusnõuetega hõlmatud energiamõjuga toodete puhul lubada kasutada muid märgiseid, mis jälgendavad energiamärgist. Kuni sellised tooted ei ole liidu tasandil hõlmatud teiste energiamõju nõuetega, peaks liikmesriikidel olema lubatud säilitada olemasolevaid toodete märgistamise siseriiklike kavasid või kehtestada uusi kavasid. Ei tohiks olla lubatud kasutada täiendavaid märgiseid, tähiseid, sümboleid või silte, mis võivad tarbijaid seoses energiatarbimisega eksitada. ELi õigusaktidega sätestatud märgiseid, nagu näiteks rehvide märgistus seoses kütusesäästlikkuse ja muude keskkonnanäitajatega, ning täiendavaid märgiseid, nagu ELi Energy Star ja ELi ökomärgis, ei tohiks käsitada eksitavate või segadusttekitavatena.
- (15) Õiguskindluse tagamiseks on vaja selgitada, et energiamõjuga toodete suhtes kohaldatakse ka Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EÜ) nr 765/2008⁷ sätestatud eeskirju liidu turu järelevalve ja liidu turule sisenevate toodete kontrolli kohta. Kaupade vaba liikumise põhimõtet arvesse võttes on äärmiselt oluline, et liikmesriikide turujärelevalveasutused teeksid omavahel tõhusat koostööd. Komisjon peaks sellist energiamärgistuse alast koostööd tugevdama omapoolse toetusega ökodisaini ja energiamärgistuse alase halduskoostöö töörühma eksperdirühmale (ADCO).
- (15a) Tuletatakse meelde, et määrusega (EÜ) 765/2008 hõlmatud turujärelevalve tegevuste eesmärgiks ei ole üksnes tervise ja ohutuse kaitse, vaid seda kohaldatakse ka selliste liidu õigusaktide jõustamiseks, mille eesmärk on kaitsta teisi avalikke huvisid, sealhulgas energiatõhusust. Euroopa toodete ohutumaks ja nõuetele vastavaks muutmise turujärelevalve tegevuskava kohaselt peaks komisjon viima lõpule RAPEXi suunistes⁸ sisalduva üldise riskihindamismetoodika väljatöötamise ja seda ajakohastama, et see hõlmaks kõiki riske, sealhulgas energiamärgistusega seonduvaid riske.

⁷ ELT L 218, 13.8.2008, lk 30.

⁸ ELT L 22, 26.1.2010, lk 1.

- (15b) Komisjon peaks liidu kaitsemenetluse rakendamisel ühetaoliste tingimuste tagamise eesmärgil määrama rakendusaktidega kindlaks, kas liikmesriikide poolt nõuetele mittevastavate energiamõjuga toodete suhtes võetud meetmed on õigustatud.
- (16) Ilma et see piiraks kohustust kontrollida toote vastavust, peaksid nõuetele vastavuse kontrollimise hõlbustamiseks ning tootepõhiste märgiste ja tootekirjelduste läbivaatamisega seotud reguleerimisprotsessi jaoks ajakohaste turuandmete esitamiseks tarnijad elektrooniliselt sisestama oma märgised, tootekirjeldused ja tehnilise dokumentatsiooni komisjoni loodud andmebaasi. Energiamärgiseid ja tootekirjeldusi käsitlev teave tuleks teha avalikult kättesaadavaks, et pakkuda tarbijatele teavet ja edasimüüjatele alternatiivseid võimalusi märgiseid kätte saada. Tehnilist dokumentatsiooni ei tuleks teha avalikult kättesaadavaks, vaid üksnes turujärelevalveasutustele ja komisjonile. Kui teatud tehniline teave on nii tundlik, et seda ei ole asjakohane lisada asjakohastes rakendusaktides täpsustatud tehnilise dokumentatsiooni hulka, peaks turujärelevalveasutustele jääma pädevus saada vajaduse korral kõnealusele teabele juurdepääs kooskõlas tarnijate koostöökohustusega. Kui juba turule lastud tootele tehakse muudatusi, mis on märgise ja tootekirjelduse seisukohast olulised, käsitatakse toodet uue mudelina ning tarnija peab selle registreerima toodete andmebaasis.
- (17) Käesoleva määruse ja selle alusel vastu võetud rakendusaktide sätete rikkumise suhtes kohaldatavad karistused peaksid olema tõhusad, proportsionaalsed ja hoiatavad.
- (18) Energiatõhususe, kliimamuutuste leevendamise ja keskkonnakaitse edendamiseks peaks liikmesriikidel olema võimalus kehtestada soodustusi energiatõhusate toodete kasutamiseks. Liikmesriikidel on õigus otsustada selliste soodustuste laadi üle. Kõnealused soodustused peaksid vastama liidu riigiabi eeskirjadele ega tohiks endast kujutada põhjendamatuid turutõkkeid. Käesolev määrus ei piira selliste soodustustega seoses Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklite 107 ja 108 kohaselt rakendatavate tulevaste riigiabimenetluste tulemusi.

- (19) Käesoleva määruse kohaste tootepõhiste nõuetega hõlmatud toodete energiatarbimise, energiatõhususe ja toodetega seotud muu teabe mõõtmiseks tuleks kasutada usaldusväärseid, täpseid ja korratavaid meetodeid, milles võetakse arvesse üldtunnustatud ajakohaseid mõõtmis- ja arvutusmeetodeid. Liidu tasandil ühtlustatud standardid parandavad siseturu toimimist. Kui tootepõhiste nõuete kohaldamise ajaks ei ole standardeid avaldatud, peaks komisjon avaldama Euroopa Liidu Teatajas asjaomaste tootepõhiste nõuetega seotud, üleminekuperioodil kasutatavad mõõtmis- ja arvutusmeetodid. Kui viide sellisele standardile on Euroopa Liidu Teatajas avaldatud, tuleks selle täitmise korral eeldada vastavust ka käesoleva määruse alusel vastu võetud asjaomaste tootepõhiste nõuetega seotud mõõtmismeetoditele.
- (20) Komisjon peaks koostama tööplaani konkreetsete toodete märgiste läbivaatamiseks koos esialgse loeteluga täiendavatest energiamõjuga toodetest, mille puhul võiks kehtestada energiamärgise. Tööplaani rakendamise lähtepunktiks peaks olema asjaomaste tooterühmade tehniline, keskkonnavaline ja majanduslik analüüs. Analüüsi käigus tuleks kooskõlas eesmärgiga edendada ringmajandust käsitleda ka lisateavet, sh millised ja kui kulukad on võimalused teavitada tarbijaid energiamõjuga toote omadustest, sh selle energiatarbimine, vastupidavus või keskkonnatoime. Selline lisateave peaks muutma märgise tarbija jaoks mõistetavamaks ja tõhusamaks ega tohiks tarbijale kaasa tuua halba mõju.
- (20a) Hoolimata sellest, et direktiiv 2010/30/EL tunnistatakse kehtetuks, peaksid enne käesoleva määruse kohaldamise alguskuupäeva kõnealuse direktiivi kohaselt turustatavate toodete tarnijad olema jätkuvalt kohustatud tegema turujärelevalveasutuste taotluse korral kättesaadavaks asjaomaste toodete tehnilise dokumentatsiooni elektroonilise versiooni. Asjakohased üleminekusätted peaksid antud küsimuses tagama õiguskindluse ja järjepidevuse.

- (21) Selleks et konkreetsete kriteeriumide kogumi põhjal kehtestada energiamõjuga toodete konkreetset tooterühmad, peaks komisjonil olema õigus võtta kooskõlas Euroopa Liidu toimimise lepingu artikliga 290 vastu delegeeritud õigusakte. On eriti oluline, et komisjon viiks oma ettevalmistava töö käigus läbi asjakohaseid konsultatsioone, sealhulgas ekspertide tasandil ja nõuandefoorumis. Delegeeritud õigusaktide ettevalmistamisel ja koostamisel peaks komisjon tagama asjaomaste dokumentide sama- ja õigeaegse ning asjakohase edastamise Euroopa Parlamendile ja nõukogule.
- (21a) Selleks et tagada käesoleva määruse rakendamiseks ühetaolised tingimused, tuleks komisjonile anda rakendamisvolitused, et kehtestada üksikasjalikud nõuded seoses konkreetsete tooterühmade märgistega ja toodete andmebaasi toimimisega seotud üksikasjad. Neid volitusi tuleks teostada kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 182/2011⁹.
- (21b) Kuna käesoleva määruse eesmärki, nimelt anda asjakohast teavet ja võimaldada seeläbi tarbijatel valida tõhusamaid tooteid, ei suuda liikmesriigid piisavalt saavutada, vaid neid saab ühtlustatud õigusraamistiku edasise väljatöötamise ja tootjatele võrdsete võimaluste tagamise kaudu paremini saavutada liidu tasandil, võib liit võtta meetmeid kooskõlas Euroopa Liidu lepingu artiklis 5 sätestatud subsidiaarsuse põhimõttega. Kooskõlas nimetatud artiklis sätestatud proportsionaalsuse põhimõttega ei lähe käesolev otsus kõnealuste eesmärkide saavutamiseks vajalikust kaugemale.
- (22) Käesolev määrus ei tohiks mõjutada liikmesriikide kohustusi, mis on seotud direktiivi 2010/30/EL liikmesriigi õigusesse ülevõtmise ja kohaldamise tähtaegadega.
- (23) Direktiiv 2010/30/EL tuleks seepärast kehtetuks tunnistada,

⁹ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. veebruari 2011. aasta määrus (EL) nr 182/2011, millega kehtestatakse eeskirjad ja üldpõhimõtted, mis käsitlevad liikmesriikide läbiviidava kontrolli mehhanisme, mida kohaldatakse komisjoni rakendamisvolituste teostamise suhtes (ELT L 55, 28.2.2011, lk 13).

Artikkel 1

Kohaldamisala ja reguleerimisese

1. Käesolevat määrust kohaldatakse energiamõjuga toodete suhtes, mis on lastud liidu turule või on võetud kasutusele liidu turul. Kõnealused tooted peavad vastama nõuetele, mis on sätestatud käesolevas määruses ja asjakohastes rakendusaktides.
2. Seda ei kohaldata järgneva suhtes:
 - a) []
 - b) inimeste ja kaupade veoks ette nähtud transpordivahendid, välja arvatud paikse mootoriga töötavad transpordivahendid.
3. Käesoleva määrusega sätestatakse raamistik energiamõjuga toodete kasutusetapi energiatõhususe ning energia- ja muude ressursside tarbimise näitamiseks märgisel ja ühtses tootekirjelduses ning energiamõjuga toodete kohta lisateabe esitamiseks, et võimaldada tarbijatel valida energiatõhusamaid tooteid ja vähendada energiatarbimist.

Artikkel 2

Mõisted

Käesolevas määruses kasutatakse järgmisi mõisteid:

- 1) „tarbija” – füüsiline või juriidiline isik, kes ostab või rendib või saab käesoleva määrusega hõlmatud toote oma tarbeks, olenemata sellest, kas ta teeb seda oma kaubandus-, majandus-, ametialase või kutsetegevusega seotud eesmärkidel või mitte;
- 2) „turule laskmine” – toote esmakordne liidu turul kättesaadavaks tegemine;
- 3) „turul kättesaadavaks tegemine” – toote tasu eest või tasuta tarnimine liidu turule kaubandustegevuse käigus kas turustamiseks või kasutamiseks;

- 4) „kasutuselevõtmine” – toote esmakordne eesmärgipärane kasutamine liidu turul;
- 5) „tarnija” – liidu tootja, sellise tootja volitatud esindaja, kelle asukoht ei ole liidus, või importija, kes laseb käesoleva määrusega hõlmatud tooted liidu turule;
- 6) „tootja” – füüsiline või juriidiline isik, kes toodab toodet või on lasknud sellise toote kujundada või valmistada ja turustab seda toodet oma nime või kaubamärgi all;
- 7) „volitatud esindaja” – liidus asuv füüsiline või juriidiline isik, kes on saanud tootjalt kirjaliku volituse tegutseda tema nimel seoses teatavate ülesannetega;
- 8) „importija” – liidus asuv füüsiline või juriidiline isik, kes laseb kolmandast riigist pärit toote liidu turule;
- 9) „edasimüüja” – jaemüüja või muu isik, kes kaubandustegevuse käigus müüb, annab rendile, müüb järelmaksuga või esitleb tooteid tarbijatele või paigaldajatele, tehes seda tasu eest või tasuta;
- 10) „kaugmüük” – müük, rendile andmine või järelmaksuga müük posti teel, kataloogide, interneti või telefonimüügi kaudu või muul viisil, mille puhul ei saa eeldada, et potentsiaalne [] tarbija esitletavat toodet näeks;
- 10a) „energiatõhusus” – töö, teenuse, kauba või energiaväljundi ja energiasisendi vaheline suhe;
- 11) „energiamõjuga toode” (edaspidi „toode”) – mis tahes toode või süsteem, mille kasutamine mõjutab energiatarbimist ning mis lastakse turule või võetakse kasutusele liidus;

- 12) „harmoneeritud standard” – määruse (EL) nr 1025/2012¹⁰ artikli 2 lõike 1 punktis c määratletud Euroopa standard;
- 13) „märgis” – trükitud või elektrooniline graafiline diagramm, sealhulgas klassifikatsioon, mille puhul kasutatakse energiatõhususe ja energiatarbimise näitamiseks tähti A–G seitsmes eri värvitoonis alates tumerohelisest kuni punaseni. See hõlmab muudetud klassifikatsiooniga märgiseid ning märgiseid, millel on vastavalt artikli 7 lõigetele 1b ja 4 vähem klasse ja värve;
- 14) „mudel” – toote versioon, mille kõikidel ühikutel on ühesugused, märgise ja tootekirjelduse seisukohast asjakohased tehnilised näitajad ning millel on sama mudelitähis;
- 15) „mudelitähis” – tavaliselt tähtnumbriline kood, mis eristab konkreetset tootemudelit teistest sama kaubamärgiga või tarnija nimega mudelitest;
- 16) „võrdväärne mudel” – mudel, mille on turule lasknud sama tarnija, millel on erinev mudelitähis, kuid millel on samad märgise seisukohast asjakohased tehnilised näitajad ja sama tootekirjeldus nagu teisel mudelil;
- 17) „tootekirjeldus” – tootega seotud teavet sisaldav standardtabel, mis on kas trükitud või elektrooniline;
- 18) „klassifikatsiooni muutmine” – konkreetse toote märgisel teatava energiaklassi saavutamise nõuete rangemaks muutmine;
- 19) []
- 20) „lisateave” – teave toote funktsionaalse toimimise ja keskkonnatoime kohta, nt toote energiatarbimine;

¹⁰ Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 1025/2012, mis käsitleb Euroopa standardimist (ELT L 316, 14.11.2012, lk 12).

- 21) „tehniline dokumentatsioon” – dokumentatsioon, mis võimaldab hinnata toote märgise ja tootekirjelduse täpsust, sealhulgas katsearuanne või sarnane tehniline tõendusmaterjal;
- 22) „süsteem” – mitme kauba kogum, mis täidavad koos konkreetset funktsiooni eeldatavas keskkonnas ning mille energiatõhusus on seejärel võimalik määrata ühe üksusena;
- 23) „lubatud hälve” – turujärelevalveasutuste teostatud või nende nimel teostatud kontrollkatsete suurim lubatud mõõtmis- ja arvutustulemuste hälve, võrreldes deklareeritud või avaldatud parameetrite väärtustega, mis kajastavad laboritevaheliste katsetulemuste erinevuste hälvet;
- 24) „tooterühm” – seotud funktsioonidega sarnaste toodete rühm.

Artikkel 3

Tarnijate ja edasimüüjate kohustused

1. Tarnijad peavad:

- a) tagama, et turule lastud toodete iga ühik varustatakse tasuta täpsete märgiste ja tootekirjeldustega kooskõlas käesoleva määruse ja asjaomaste rakendusaktidega, mis on vastu võetud käesoleva määruse artikli 12 alusel. Toote tootekirjeldusega varustamise alternatiivina võidakse rakendusaktidega sätestada, et piisav on sellise tootekirjelduse parameetrite sisestamine artikli 8 kohaselt loodud toodete andmebaasi (edaspidi „toodete andmebaas”).

Rakendusaktidega võidakse sätestada, et märgis trükitakse toote pakendile;

- b) esitama edasimüüjate taotluse korral märgised, sealhulgas artikli 7 lõike 5 kohaselt muudetud klassifikatsiooniga märgised, ning tootekirjeldused kiiresti ja tasuta;
- c) tagama, et nende esitatud märgised ja tootekirjeldused on täpsed, ning koostama piisava tehnilise dokumentatsiooni, mis võimaldab teabe täpsust hinnata;
- d) mitte laskma turule tooteid, mis on kavandatud selliselt, et automaatselt muuta testimise käigus mudeli tulemusi eesmärgiga parandada selle tulemusi mis tahes parameetri osas, mis on täpsustatud rakendusaktis või mis sisalduvad tootele lisatud dokumentatsioonis.

1a. Toodete andmebaasiga seoses tarnijad:

- a) peavad enne käesoleva määruse alusel vastu võetud rakendusaktiga hõlmatud mudeli ühiku turule laskmist sisestama antud mudeli kohta toodete andmebaasi I lisas kirjeldatud teabe. Kui tootele tehakse muudatusi, mis on märgise ja tootekirjelduse osas olulised, käsitatakse toodet uue tootemudelina. Nad teevad andmebaasi kande, kui mudeli ühikuid ei lasta enam turule;
- b) peavad mudelite osas, mille ühikud on turule lastud 1. jaanuarist 2017 kuni 31. detsembrini 2018, sisestama toodete andmebaasi I lisas kirjeldatud teabe ning tegema seda hiljemalt 1. juulil 2019. Kuni andmete sisestamiseni toodete andmebaasi, teevad nad tehnilise dokumentatsiooni elektroonilise versiooni kontrollimiseks kättesaadavaks 10 päeva jooksul pärast vastava turujärelevalveasutuste või komisjoni taotluse saamist;
- c) võivad mudelite osas, mille ühikud on turule lastud enne 1. jaanuari 2017, sisestada toodete andmebaasi I lisas kirjeldatud teabe.

2. Edasimüüjad peavad:

- a) esitlema rakendusaktiga hõlmatud toote kohta tarnijalt saadud või teise lõigu punkti b kohaselt kättesaadavaks tehtud märgist nähtaval viisil, sealhulgas ka interneti kaudu toimuva kaugmüügi korral;
- aa) tegema tarbijatele kättesaadavaks tootekirjelduse;
- b) kui neil lõike 1 punkti a sätetest hoolimata ei ole märgist või tootekirjeldust, peavad nad:
 - i) neid tarnijalt taotlema; või
 - ii) need toodete andmebaasist trükkima või alla laadima elektroonilistel ekraanidel esitamiseks, kui kõnealused võimalused on asjaomase toote osas kättesaadavad; või
 - iii) need tarnija veebisaidilt välja trükkima või alla laadima elektroonilistel ekraanidel esitamiseks, kui kõnealused võimalused on asjaomase toote osas kättesaadavad.

3. Tarnijad ja edasimüüjad peavad:

- a) osutama kooskõlas asjaomase rakendusaktiga kõikides konkreetset mudelit käsitlevates reklaamides ja tehnilistes müügiedendusmaterjalides toote energiatõhususklassile ja märgisel olevate energiatõhususklasside ulatusele ning energiatarbimisele, kui asjaomases rakendusaktis ei ole sätestatud teisiti;
- b) tegema koostööd turujärelevalveasutustega ja võtma omal algatusel või turujärelevalveasutuste nõudmisel viivitamata meetmeid selliste olukordade parandamiseks, kus ei ole täidetud käesolevas määruses ja selle alusel vastu võetud rakendusaktides sätestatud nõuded, mis kuuluvad nende vastutusalasse;
- c) käesoleva määruse alusel vastu võetud rakendusaktidega hõlmatud toodete puhul mitte kasutama käesoleva määrusega hõlmatud toodete puhul muid märgiseid, tähiseid, sümboleid või silte, mis ei vasta käesoleva määruse ja asjaomaste rakendusaktide nõuetele, kui see võib tarbijaid tõenäoliselt eksitada või segadusse ajada seoses energia- või muude ressursside tarbimisega toote kasutamisel;
- d) mitte esitama ega esitlema käesoleva määruse alusel vastu võetud rakendusaktidega hõlmamata toodete puhul märgiseid, mis jälgendavad käesolevas määruses määratletud märgist. See ei mõjuta liikmesriikide õigusaktidega sätestatud märgiseid, kui need ei ole hõlmatud käesoleva määruse alusel vastu võetud rakendusaktidega.

Artikkel 4

Liikmesriikide kohustused

1. Liikmesriigid ei takista käesoleva määrusega hõlmatud küsimustes käesoleva määruse ja käesoleva määruse alusel vastu võetud asjaomaste rakendusaktide nõuetele vastavate toodete turule laskmist või kasutuselevõttu oma territooriumil.
2. []
3. Kui liikmesriigid teevad käesoleva määrusega hõlmatud ja rakendusaktis täpsustatud toote puhul mis tahes soodustusi, peavad need olema suunatud kohaldatavas rakendusaktis sätestatud kõrgeimatele energiatõhususklassidele, milles tooted on kättesaadavad.
4. Liikmesriigid tagavad, et märgiste, sealhulgas muudetud klassifikatsiooniga märgiste kehtestamisega kaasnevad õppe- ja reklaamiotstarbelised teavituskampaaniad energiamärgistuse kohta, mida tehakse vajaduse korral koostöös edasimüüjate ja tarnijatega. Komisjon toetab kõnealuste kampaaniate osas tehtavat koostööd ja parimate tavade vahetamist, sealhulgas keskse stsenaariumi andmise kaudu.
5. Liikmesriigid kehtestavad eeskirjad karistuste ja nõuete täitmise tagamise mehhanismide kohta, mida kohaldatakse käesoleva määruse või selle alusel vastu võetud rakendusaktide sätete rikkumise eest, ning võtavad kõik vajalikud meetmed nende rakendamise tagamiseks. Karistused peavad olema tõhusad, proportsionaalsed ja hoiatavad. Direktiivi 2010/30/EL artiklis 15 sätestatud nõuetele vastavaid eeskirju käsitatakse karistuste osas kõnealustele nõuetele vastavatena. Liikmesriigid edastavad komisjonile eelnevalt edastamata eeskirjad karistuste ja nõuete täitmise tagamise mehhanismide kohta käesoleva määruse kohaldamise alguskuupäevaks ja teatavad viivitamata kõikidest hilisematest muudatustest, mis neid sätteid mõjutavad.

Artikkel 5

Liidu turujärelevalve ja liidu turule sisenevate toodete kontrollimine

1. Käesoleva määruse ja selle alusel vastu võetud rakendusaktidega hõlmatud toodete suhtes kohaldatakse määruse (EÜ) nr 765/2008 artikleid 16–29.
2. Komisjon toetab toodete energiamärgistuse alase turujärelevalvega seotud koostööd ja teabevahetust liikmesriikides turujärelevalve või välispiirikontrolli eest vastutavate asutuste vahel ning selliste asutuste ja komisjoni vahel.

Artikkel 6

Ohtu kujutavate toodetega tegelemise siseriiklik menetlus

1. Kui teatava liikmesriigi turujärelevalveasutustel on piisavalt põhjust asuda seisukohale, et käesoleva määruse kohaldamisalasse jääv toode kujutab endast ohtu käesolevas määruses käsitletud avaliku huvi kaitse aspektidele, näiteks keskkonna- ja tarbijakaitseaspektidele, viivad nad läbi asjaomase toote hindamise, mis hõlmab kõiki energiamärgistuse nõudeid, mis on ohu osas asjakohased ning sätestatud käesolevas määruses või selle rakendusaktides. Vajaduse korral teevad tarnijad ja edasimüüjad turujärelevalveasutustega sel eesmärgil koostööd.
2. Kui turujärelevalveasutused leiavad nimetatud hindamise käigus, et toode ei vasta käesolevas määruses ja selle alusel vastu võetud asjakohastes rakendusaktides sätestatud nõuetele, nõuavad nad viivitamata, et tarnija või edasimüüja võtaks kõik vajalikud parandusmeetmed toote vastavusse viimiseks kõnealuste nõuetega, kõrvaldaks vajaduse korral toote turult või võtaks selle vajaduse korral tagasi mõistliku aja jooksul, mille nad ohu laadi arvestades määravad. Käesolevas lõikes osutatud meetmete suhtes kohaldatakse määruse (EÜ) nr 765/2008 artiklit 21.

3. Kui turujärelevalveasutused on seisukohal, et mittevastavus ei piirdu üksnes nende riigi territooriumiga, teavitavad nad komisjoni ja teisi liikmesriike hindamise tulemustest ja meetmetest, mille võtmist nad tarnijatelt või edasimüüjatelt nõudsid.
4. Tarnija või edasimüüja tagab, et kõigi asjaomaste toodete suhtes, mille ta liidu turul kättesaadavaks on teinud, võetakse kõik vajalikud parandusmeetmed.
5. Kui tarnija või edasimüüja ei võta lõikes 2 osutatud ajavahemiku jooksul piisavaid parandusmeetmeid, võtavad turujärelevalveasutused kõik sobivad ajutised meetmed, et keelata või piirata toote kättesaadavaks tegemist oma riigi turul, toode turult kõrvaldada või see tagasi võtta. Turujärelevalveasutused teavitavad komisjoni ja teisi liikmesriike nendest meetmetest viivitamata.
6. Lõikes 5 osutatud teave sisaldab kõiki kättesaadavaid üksikasju, eelkõige mittevastava toote tuvastamiseks vajalikku teavet, toote päritolu, väidetava mittevastavuse ja kaasneva ohu laadi, võetud riiklike meetmete laadi ja kestust, samuti tarnija või edasimüüja esitatud seisukohti. Eelkõige osutavad turujärelevalveasutused, kas mittevastavuse põhjus on toote mittevastavus käesolevas määruuses sätestatud nõuetele, mis käsitlevad avaliku huvi kaitse aspekte, või esinevad puudused artiklis 9 osutatud harmoneeritud standardites, mille alusel vastavust eeldatakse.
7. Liikmesriigid, kes ei ole menetluse algatajad, teavitavad viivitamata komisjoni ja teisi liikmesriike kõikidest võetud meetmetest ja muust nende käsutuses olevast täiendavast teabest asjaomase toote nõuetele mittevastavuse kohta ning juhul, kui nad ei ole nõus teatatud riikliku meetmega, oma vastuväidetest.

8. Kui 60 päeva jooksul alates lõikes 5 nimetatud teabe kättesaamisest ei ole teised liikmesriigid ega komisjon esitanud vastuväiteid liikmesriigi võetud ajutise meetme kohta, loetakse meede põhjendatuks.
9. Liikmesriigid tagavad, et asjaomase toote suhtes võetakse viivitamata asjakohased piiravad meetmed, näiteks toote kõrvaldamine nende turult.

Artikkel 6a

Liidu kaitsemenetlus

1. Kui artikli 6 lõigetes 4 ja 5 sätestatud menetluse käigus esitatakse liikmesriigi võetud meetmele vastuväiteid või kui komisjon leiab, et riiklik meede on liidu õigusaktidega vastuolus, alustab komisjon viivitamata konsulteerimist liikmesriikidega ja tarnija või edasimüüjaga ning hindab riiklikku meetet. Hindamise tulemuste põhjal võtab komisjon vastu rakendusakti, milles tehakse kindlaks, kas riiklik meede on põhjendatud või mitte. Kõnealused rakendusaktid võetakse vastu artikli 12a lõikes 2 osutatud kontrollimenetluse kohaselt.
2. Komisjon adresseerib oma otsuse kõikidele liikmesriikidele ning edastab selle viivitamata neile ja tarnijale või edasimüüjale.
3. Kui riiklik meede loetakse põhjendatuks, siis võtavad kõik liikmesriigid vajalikud meetmed, et tagada mittevastava toote kõrvaldamine oma turgudelt, ja teavitavad sellest komisjoni. Kui riiklikku meetet peetakse põhjendamatuks, tunnistab asjaomane liikmesriik selle kehtetuks.
4. Kui riiklikku meetet peetakse põhjendatuks ja toote mittevastavust põhjendatakse artikli 6 lõikes 6 osutatud puudustega harmoneeritud standardites, kohaldab komisjon määruse (EL) nr 1025/2012 artiklis 11 sätestatud menetlust.

Artikkel 7

Märgised ja klassifikatsiooni muutmine

1. Komisjon võib artiklites 11a ja 12sätestatud korra kohaselt kehtestada märgiseid või muuta olemasolevate märgiste klassifikatsiooni.
 - 1a. Märgiste klassifikatsiooni muudetakse, kui asjaomases tooterühmas toimuv tehnoloogiline areng muudab selle asjakohaseks. Komisjon teostab märgiste läbivaatamise protsessi käivitamise eesmärgil ettevalmistava uuringu. Komisjon vaatab märgise läbi, kui ta
 - a) leiab, et 30 protsenti liidu turul müüdud toodetest kuuluvad kõrgeimasse energiatõhususe klassi ja peatselt on oodata edasisi tehnoloogilisi arenguid; või
 - b) tõendab, et pärast olemasoleva märgise toimimist kaheksa aasta jooksul kehtivate klasside jaotuse raames ei ole tõenäoline, et järgmise seitsme aasta jooksul täidetakse punktis a sätestatud tingimused.
2. Kui tehnilistel põhjustel on võimatu määratleda seitse energiaklassi, mis vastavad tarbija vaatepunktist märkimisväärsele energiasäästule ja kulutuste kokkuhoiule, võib märgis erandina artikli 2 lõikest 13 sisaldada vähem energiaklasse. Sellisel juhul säilitatakse märgise värvid tumerohelisest kuni punaseni.
3. Komisjon tagab, et märgise kehtestamise või selle klassifikatsiooni muutmise korral sätestatakse nõuded sellisel viisil, et eeldatavasti ei kuulu ükski toode märgise kehtestamise ajal energiaklassi A ning et hinnanguliselt kuulub enamik mudeleid kõnealusesse klassi mitte varem kui kümne aasta pärast.
4. Kui teatava tooterühma puhul ei tohi energiaklassi D, E, F või G kuuluvaid mudeleid direktiivi 2009/125/EÜ alusel vastu võetud rakendusmeetme tõttu enam turule lasta, ei näidata kõnealust klassi või kõnealuseid klasse enam märgisel.

5. Märgise klassifikatsiooni muutmise korral:

- a) tarnivad tarnijad artikli 3 lõike 1 punkti a kohaselt nii praeguse kui ka muudetud klassifikatsiooniga märgise kuuekuulise ajavahemiku jooksul enne punktis b osutatud kuupäeva.

Lisaks esitavad tarnijad artikli 3 lõike 1 punkti b kohaselt edasimüüjate taotluse korral muudetud klassifikatsiooniga märgise ühikute kohta, mis on turule lastud enne esimeses lõigus osutatud ajavahemikku.

Käesoleva punkti teist lõiku kohaldatakse mudelite suhtes, mille ühikuid ei lasta enam turule pärast kõnealuse ajavahemiku algust, üksnes juhul, kui uute katsete teostamine ei ole vajalik.

Edasimüüjad saavad teises ja kolmandas lõigus osutatud toodete muudetud klassifikatsiooniga märgise artikli 3 lõike 2 punkti b kohaselt.

- b) edasimüüjad asendavad esitletavatel toodetel olevad märgised (sealhulgas internetis) muudetud klassifikatsiooniga märgistega 10 päeva jooksul pärast asjaomases rakendusaktis selleks ette nähtud kuupäeva. Edasimüüjad ei esitle muudetud klassifikatsiooniga märgiseid enne seda kuupäeva;
- c) erandina punktidest a ja b võib rakendusaktidega sätestada erieeskirjad, millega käsitletakse juhtumit, mil energiamärgised on trükitud pakendile.

6. Enne käesoleva määruse kohaldamise alguskuupäeva kooskõlas direktiivi 2010/30/EL artikliga 10 vastu võetud delegeeritud õigusaktidega kehtestatud märgiseid käsitatakse käesoleva määruse kohaldamisel märgistena.

Artikkel 8

Toodete andmebaas

1. Komisjon loob ja haldab toodete andmebaasi ning teeb seda selleks, et:
 - a) hõlbustada turujärelevalveasutustel täita oma ülesandeid, mis tulenevad käesolevast määrusest;
 - b) esitada komisjonile ajakohastatud teavet toodete energiatõhususe kohta, et vaadata läbi nende energiamärgised;
 - c) esitada avalikkusele teavet turule lastud toodete, nende energiamärgiste ja tootekirjelduste kohta;
 - d) võimaldada tarnijatel täita oma kohustusi, mis tulenevad artikli 3 lõike 1a punktidest a ja b;
 - e) võimaldada edasimüüjatel täita oma kohustusi, mis tulenevad artikli 3 lõike 2 punkti b alapunktist ii.
2. Andmebaas sisaldab I lisa osutatud teavet.
3. Tarnijad sisestavad andmebaasi teavet vastavalt artikli 3 lõike 1a punktidele a ja b. Tarnijatel on juurdepääs enda sisestatud teabele ning neil on õigus seda toimetada. Turujärelevalve teostamise eesmärgil säilitatakse muudatuste logi, mis sisaldab teavet kõigi teostatud toimetamiste kuupäevade kohta.
4. I lisa punktis 1 loetletud teave tehakse avalikult kättesaadavaks. Turujärelevalveasutustel ja komisjonil on juurdepääs I lisa punktis 2 loetletud teabele ning samal ajal peavad nad tagama konfidentsiaalse teabe kaitse.
5. Komisjon ja turujärelevalveasutused tagavad, et isikuandmeid töödeldakse kooskõlas vastavalt määrusega (EÜ) nr 45/2001 ja direktiiviga 95/46/EÜ.

6. Andmebaasi loomisel võetakse arvesse tarnijate ja teiste andmebaasi kasutajate halduskoormuse vähendamise, kasutajasõbralikkuse ja kulutõhususe kriteeriume ning tagatakse asjakohane julgeolekukord ja juurdepääs teadmismajaduse põhimõtte alusel.
7. Komisjonil on õigus rakendusaktide abil täpsustada toodete andmebaasi toimimise üksikasju, sealhulgas tarnijate ja edasimüüjate mis tahes kohustusi. Kõnealused rakendusaktid võetakse vastu artikli 12a lõikes 2 osutatud kontrollimenetluse kohaselt.

Artikkel 9

Harmoneeritud standardid

Pärast rakendusakti vastuvõtmist, millega kehtestatakse konkreetsed märgistusnõuded, avaldab komisjon kooskõlas määrusega (EL) nr 1025/2012¹¹ *Euroopa Liidu Teatajas* viited harmoneeritud standarditele, mis vastavad rakendusaktis sisalduvatele asjakohastele mõõtmis- ja arvutusnõuetele. Kui selliseid harmoneeritud standardeid kohaldatakse toote vastavushindamise käigus, loetakse toode rakendusaktis sisalduvatele asjakohastele mõõtmis- ja arvutusnõuetele vastavaks.

Asjakohaste mõõtmis- ja arvutusnõuete ning lõikes 1 osutatud harmoneeritud standarditele tehtavate viidete kehtestamiseni võib komisjon avaldada üleminekuperioodil kasutatavaid mõõtmis- ja arvutusmeetodeid.

¹¹ ELT L 316, 14.11.2012, lk 12.

Artikkel 10

Nõuandefoorum

Komisjon tagab, et oma käesoleva määruse kohases tegevuses jälgib ta iga delegeeritud õigusakti ja rakendusakti puhul ning selliste sektorite kindlakstegemisel, mille puhul ei ole tõenäoline, et täidetakse tingimus, mille kohaselt 30 protsenti liidu turul müüdud toodetest kuuluvad kõrgeimasse energiatõhususe klassi, liikmesriikide esindajate ja kõikide kõnealuse tooterühmaga seotud huvitatud isikute, nagu tööstuse, sealhulgas VKEd ja käsitööstuse, ametiühingute, hulgi- ja jaemüügiga tegelevate ettevõtjate, importijate, keskkonnakaitseorganisatsioonide ja tarbijaorganisatsioonide tasakaalustatud kaasamist. Sel eesmärgil loob komisjon nõuandefoorumi, kus kõnealused isikud kokku tulevad. Kõnealune nõuandefoorum ühendatakse direktiivi 2009/125/EÜ artiklis 18 osutatud nõuandefoorumiga.

Kui see on asjakohane, testib komisjon rakendusaktide väljatöötamise käigus konkreetsete tooterühmade märgiste kujundust ja sisu tarbijate seas eesmärgiga tagada, et nad märgistest selgelt aru saavad.

Artikkel 11

Tööplan

Olles konsulteerinud artiklis 10 osutatud nõuandefoorumiga, koostab komisjon tööplani, mis tehakse avalikult kättesaadavaks. Tööplan sisaldab esialgset loetelu tooterühmadest, mida käsitatakse esmatahtsana, kui vastavalt artiklile 11a kehtestatakse konkreetsed tooterühmad ja vastavalt artiklile 12 kehtestatakse üksikasjalikud energiamärgistuse nõuded. Samuti kehtestatakse tööplaanis kavad toodete või tooterühmade märgiste läbivaatamiseks ja nende klassifikatsiooni muutmiseks. Komisjon muudab tööplani korrapäraselt pärast nõuandefoorumiga konsulteerimist. Tööplan ühendatakse direktiivi 2009/125/EÜ artiklis 16 nõutud tööplaaniga ning vaadatakse läbi iga kolme aasta järel.

Artikkel 11a

Tooterühmade tehnilised kirjeldused

1. Komisjonil on õigus võtta kooskõlas artikliga 13 vastu delegeeritud õigusakte, et kehtestada energiamõjuga toodete konkreetsed tooterühmad (edaspidi „konkreetsed tooterühmad”), mis vastavad järgmistele kriteeriumitele:
 - a) vastavalt kõige värskematele kättesaadavatele arvnäitajatele ja arvestades liidu turule lastud koguseid, on tooterühmal märkimisväärne potentsiaal säästa energiat ja vajaduse korral muid olulisi ressursse;
 - b) samaväärse funktsiooniga tooterühmade asjakohased tõhususnäitajad on väga erinevad;
 - c) puudub märkimisväärne negatiivne mõju seoses tooterühma taskukohasuse ja olelusringi kuludega;
 - d) tooterühma osas energiamärgistuse nõuete kehtestamisel ei ole märkimisväärset negatiivset mõju kasutatava toote töökindlusele.
2. Direktiivi 2010/30/EL ja komisjoni direktiivi 96/60/EÜ¹² kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusaktidega hõlmatud tooteid käsitatakse konkreetsete tooterühmadena käesoleva artikli tähenduses.

¹² Komisjoni 19. septembri 1996. aasta direktiiv 96/60/EÜ, millega rakendatakse nõukogu direktiivi 92/75/EMÜ kodumajapidamises kasutatavate pesumasin-kuivatite energiamärgistuse puhul. ELT L 266, 18.10.1996, lk 1.
NB! Kõnealuse komisjoni direktiivi märkimine on vajalik, et hõlmata uues raamistikus ainus seni kehtiv õigusakt, mis on vastu võetud direktiivi 92/75/EMÜ kohaselt.

Artikkel 12

Energiamärgistuse nõuete kehtestamine

1. Komisjonil on õigus rakendusaktide abil täpsustada üksikasjalikke nõudeid seoses artikli 11a kohaselt kehtestatud konkreetsete tooterühmade märgistega.
2. Kõnealuste rakendusaktidega määratakse eelkõige kindlaks:
 - a) artikli 2 punktis 11 sätestatud energiamõjuga toote määratlusega hõlmatud konkreetse tooterühma määratlus, mille suhtes kohaldatakse üksikasjalikke energiamärgistuse nõudeid;
 - b) märgise kujundus ja sisu, sealhulgas energiatarbimist näitav skaala vahemikus A–G, kusjuures märgiste vorm on tooterühmade lõikes võimalikult ühetaoline ning igal juhul selge ja loetav. Klassifikatsiooni astmed A–G peavad vastama märkimisväärsele energiasäästule ja kulutuste kokkuhoiule ning tarbija seisukohast toodete asjakohasele eristamisele;
 - c) vajaduse korral muude ressursside tarbimine ja lisateave energiamõjuga toodete kohta, millisel juhul tuleb märgisel rõhutada toote energiatõhusust. Lisateave peab olema ühemõtteline ja see ei tohi halvendada märgise mõistetavust ja tõhusust tarbijate jaoks. See peab põhinema andmetel toote füüsikaliste omaduste kohta, mis on mõõdetavad turujärelevalveasutuste poolt;
 - d) kohad, kus märgist esitletakse, näiteks kinnitatud tootele, trükitud pakendile, esitatud elektrooniliselt või esitletud internetis, võttes arvesse selle mõju tarbijatele, tarnijatele ja edasimüüjatele;

- e) vajaduse korral elektroonilised viisid toodete märgistamiseks;
- f) märgise ja tootekirjelduse esitamise viis kaugmüügi korral;
- g) tehnilise dokumentatsiooni ja tootekirjelduse sisu ning vajaduse korral vorm ja muud üksikasjad;
- ga) keeld lasta turule tooteid, mis on kavandatud selliselt, et automaatselt muuta testimise käigus mudeli tulemusi eesmärgiga parandada selle tulemusi mis tahes parameetri osas, mis on täpsustatud rakendusaktis või mis sisalduvad tootele lisatud dokumentatsioonis;
- h) asjaolu, et kui liikmesriigid kontrollivad nõuetele vastavust, lubatakse ainult selliseid kõrvalekaldeid, mis on sätestatud rakendusakti(de)s;
- i) tarnijate ja edasimüüjate kohustused seoses toodete andmebaasiga;
- j) konkreetne viide energiaklassile, mis tuleb esitada reklaamides ja tehnilistes müügiedendusmaterjalides, sealhulgas nõue, et see peab olema nähtavas ja loetavas vormis;
- k) mõõtmis- ja arvutusmeetodid, mida kasutatakse märgisel ja tootekirjelduses esitatava teabe kindlaksmääramiseks;
- l) viide sellele, kas suuremate seadmete puhul nõutakse teatava energiaklassi saavutamiseks kõrgemat energiatõhususe taset;
- m) viide sellele, millises vormis esitatakse märgisel mis tahes täiendavad viited, mis võimaldavad tarbijatel tutvuda elektrooniliselt üksikasjalikuma teabega tootekirjelduses esitatud tõhususnäitajate kohta;

- n) viide sellele, kas ja kuidas tuleks toote interaktiivsel ekraanil näidata energiaklasse, mis kirjeldavad energiatarbimist toote kasutamisel;
- o) rakendusakti hindamise ja võimaliku järgneva läbivaatamise kuupäev;
- p) vajaduse korral energiatõhususe erinevused erinevates kliimaatilistes piirkondades;
- q) asjaolu, et mudelitähis peab olema kättesaadav nii tarbijatele kui liikmesriikide ametiasutustele.

Seoses esimese lõigu punktis m osutatud viidete vormiga võib sellised viited esitada veebiaadressina, ruutkoodina (QR-koodina), elektrooniliste märgiste lingina või mis tahes muul asjakohasel tarbijasõbralikul viisil.

- 3. Kõnealused rakendusaktid võetakse vastu artikli 12a lõikes 2 osutatud kontrollimenetluse kohaselt.
- 4. Erandina lõigetest 1–3 võtab komisjon iga artikli 11a lõikega 2 hõlmatud konkreetse tooterühma kohta vastu rakendusakti, milles korratakse üksnes ja täielikult üksikasjalikke nõudeid, mis on sätestatud delegeeritud õigusaktides, mis on vastu võetud direktiivi 2010/30/EL artikli 10 alusel.

Kõnealustes rakendusaktides muudatuste tegemisel või kõnealuste rakendusaktide asendamisel järgitakse lõigetes 1–3 sätestatud korda.

Artikkel 12a

Komiteemenetlus

1. Komisjoni abistab komitee. Kõnealune komitee on komitee määruse (EL) nr 182/2011 tähenduses. Kõnealune komitee on komitee, millele on osutatud direktiivi 2009/125/EÜ artiklis 19.
2. Käesolevale lõikele viitamisel kohaldatakse määruse (EL) nr 182/2011 artiklit 5.

Artikkel 13

Delegeeritud volituste rakendamine

1. Komisjonile antakse õigus võtta vastu delegeeritud õigusakte käesolevas artiklis sätestatud tingimustel.
2. Artiklis 11a osutatud delegeeritud volitused antakse komisjonile viieks aastaks alates [käesoleva määruse kohaldamise alguskuupäevast]. Komisjon esitab delegeeritud volituste kohta aruande hiljemalt kuus kuud enne viieaastase tähtaja möödumist. Volituste delegeerimist pikendatakse automaatselt samaks ajavahemikuks, välja arvatud juhul, kui Euroopa Parlament või nõukogu esitab selle suhtes vastuväite hiljemalt kolm kuud enne iga ajavahemiku lõppemist.

- 2a. On eriti oluline, et komisjon järgiks oma tavapärast praktikat ning konsulteeriks enne nende delegeeritud õigusaktide vastuvõtmist ekspertidega, sealhulgas liikmesriikide ekspertidega. Liikmesriikide ekspertidega konsulteerimine toimub pärast artikli 10 kohaselt toimuvat konsulteerimist.
3. Euroopa Parlament ja nõukogu võivad artiklis 11a osutatud volituste delegeerimise igal ajal tagasi võtta. Tagasivõtmise otsusega lõpetatakse käesolevas määruses nimetatud volituste delegeerimine. Otsus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist Euroopa Liidu Teatajas või otsuses nimetatud hilisemal kuupäeval. See ei mõjuta juba jõustunud delegeeritud õigusaktide kehtivust.
4. Niipea kui komisjon on delegeeritud õigusakti vastu võtnud, teeb ta selle samal ajal teatavaks Euroopa Parlamendile ja nõukogule.
5. Artikli 11a alusel vastu võetud delegeeritud õigusakt jõustub üksnes juhul, kui Euroopa Parlament ega nõukogu ei ole kahe kuu jooksul pärast õigusakti teatavastegemist Euroopa Parlamendile ja nõukogule esitanud selle suhtes vastuväidet või kui Euroopa Parlament ja nõukogu on enne selle tähtaja möödumist komisjonile teatanud, et nad ei esita vastuväidet. Euroopa Parlamendi või nõukogu algatusel võib seda tähtaega pikendada kahe kuu võrra.

Artikkel 14

Hindamine ja aruandlus

Komisjon hindab käesoleva määruse kohaldamist hiljemalt kaheksa aasta möödumisel selle jõustumisest ning esitab aruande Euroopa Parlamendile ja nõukogule. Kõnealuses aruandes hinnatakse, kui tulemuslikult on käesolev määrus ning selle alusel vastu võetud delegeeritud õigusaktid ja rakendusaktid võimaldanud tarbijatel valida tõhusamaid tooteid, võttes arvesse selle mõju ettevõtjatele.

Kehtetuks tunnistamine ja üleminekumeetmed

1. Direktiiv 2010/30/EL tunnistatakse kehtetuks alates 1. jaanuarist 2017, kui lõikest 2 ei tulene teisiti.
2. Direktiivi 2010/30/EL ja komisjoni direktiivi 96/60/EÜ kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusakt tunnistatakse kehtetuks alates hetkest, mil hakatakse kohaldama vastavat rakendusakti, mis on vastu võetud artikli 12 lõike 4 kohaselt. Artikli 11a lõike 2 õiguslikud tagajärjed jäävad asjaomaste toodete suhtes siiski kehtima.
3. Viiteid kehtetuks tunnistatud direktiivile käsitatakse viidetena käesolevale määrusele ja neid loetakse vastavalt II lisas esitatud vastavustabelile.
4. Mudelite osas, mille ühikud on direktiivi 2010/30/EL kohaselt turule lastud enne käesoleva määruse kohaldamise alguskuupäeva, teevad tarnijad tehnilise dokumentatsiooni elektroonilise versiooni kontrollimiseks kättesaadavaks 10 päeva jooksul pärast turujärelevalveasutuste või komisjoni taotluse saamist; nad teevad seda ajavahemiku jooksul, mis lõpeb viie aasta möödumisel viimase toote valmistamisest.

Artikkel 16

Jõustumine

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2017.

Artikli 11a lõiget 2, artikli 12 lõiget 4 ja artikli 15 lõiget 2 kohaldatakse alates käesoleva määruse jõustumisest.

Artikli 3 lõike 1a punkti a kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2019.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel,

Euroopa Parlamendi nimel
president

Nõukogu nimel
eesistuja

TOODETE ANDMEBAASI LISATAV TEAVE

1. Avalikult kättesaadav teave toote kohta:
 - a) tarnija nimi või kaubamärk;
 - b) mudelitähis;
 - c) märgis elektroonilisel kujul;
 - d) klass(id) ja muud märgisel esitatud parameetrid;
 - e) tootekirjelduse parameetrid.
 2. Nõuetele vastavust käsitlev teave, mis on kättesaadav üksnes liikmesriikide turujärelevalveasutustele ja komisjonile:
 - a) kohaldatava rakendusakti kohane tehniline dokumentatsioon;
 - aa) kõigi samaväärsete mudelite mudelitähised;
 - b) [];
 - c) tarnija nimi, aadress ja kontaktandmed;
 - d) [].
-

Vastavustabel

Direktiiv 2010/30/EL	Käesolev määrus
Artikli 1 lõige 1	Artikli 1 lõige 1
Artikli 1 lõige 2	-
Artikli 1 lõike 3 punktid a ja b	Artikli 1 lõike 2 punktid a ja b
Artikli 1 lõike 3 punkt c	-
Artikkel 2	Artikkel 2
Artikli 2 punkt a	Artikli 2 lõige 11
Artikli 2 punkt b	Artikli 2 lõige 17
Artikli 2 punkt c	-
Artikli 2 punkt d	-
Artikli 2 punkt e	-
Artikli 2 punkt f	-
Artikli 2 punkt g	Artikli 2 lõige 9
Artikli 2 punkt h	Artikli 2 lõige 5
Artikli 2 punkt i	Artikli 2 lõige 2
Artikli 2 punkt j	Artikli 2 lõige 4
Artikli 2 punkt k	-
Artikkel 3	Artikkel 4
Artikli 3 lõike 1 punkt a	Artikli 4 lõige 2
Artikli 3 lõike 1 punkt b	Artikli 3 lõike 3 punkt c
Artikli 3 lõike 1 punkt c	Artikli 4 lõige 4
Artikli 3 lõike 1 punkt d	Artikli 5 lõige 2

Artikli 3 lõige 2	Artikli 3 lõike 3 punkt b ning artikkel 6
Artikli 3 lõige 3	Artikli 5 lõige 1
Artikli 3 lõige 4	-
Artikli 4 punkt a	Artikli 3 lõige 2
Artikli 4 punkt b	-
Artikli 4 punkt c	Artikli 3 lõike 3 punkt a
Artikli 4 punkt d	Artikli 3 lõike 3 punkt a
Artikkel 5	Artikli 3 lõiked 1 ja 3
Artikli 5 punkt a	Artikli 3 lõike 1 punkt a
Artikli 5 punkti b alapunktid i, ii, iii ja iv	Artikli 3 lõike 1 punkt d ja I lisa
Artikli 5 punkt c	Artikli 3 lõike 1 punkt d
Artikli 5 punkt d	Artikli 3 lõike 1 punkt a
Artikli 5 punkti d teine lõik	Artikli 3 lõike 1 punkt b
Artikli 5 punkt e	Artikli 3 lõike 1 punkt a
Artikli 5 punkt f	-
Artikli 5 punkt g	Artikli 3 lõike 1 punkt a
Artikli 5 punkt h	-
Artikkel 6	Artikli 3 lõiked 2 ja 3
Artikli 6 punkt a	Artikli 3 lõike 2 punkt a
Artikli 6 punkt b	Artikli 3 lõike 2 punkt a
Artikkel 7	Artikli 12 lõike 3 punktid d ja f
Artikli 8 lõige 1	Artikli 4 lõige 1
Artikli 8 lõige 2	-
Artikli 9 lõige 1	Tunnistatud kehtetuks direktiiviga 2012/27/EL
Artikli 9 lõige 2	Tunnistatud kehtetuks direktiiviga 2012/27/EL
Artikli 9 lõige 3	Artikli 4 lõige 3
Artikli 9 lõige 4	-

Artikli 10 lõige 1
 Artikli 10 lõike 1 teine lõik
 Artikli 10 lõike 1 kolmas lõik
 Artikli 10 lõike 1 neljas lõik
 Artikli 10 lõike 2 punkt a
 Artikli 10 lõike 2 punkt b
 Artikli 10 lõike 2 punkt c
 Artikli 10 lõike 3 punkt a
 Artikli 10 lõike 3 punkt b
 Artikli 10 lõike 3 punkt c
 Artikli 10 lõike 3 punkt d
 Artikli 10 lõike 4 punkt a
 Artikli 10 lõike 4 punkt b
 Artikli 10 lõike 4 punkt c
 Artikli 10 lõike 4 punkt d
 Artikli 10 lõike 4 punkti d teine lõik
 Artikli 10 lõike 4 punkti d kolmas lõik
 Artikli 10 lõike 4 punkti d neljas lõik
 Artikli 10 lõike 4 punkti d viies lõik
 Artikli 10 lõike 4 punkt e
 Artikli 10 lõike 4 punkt f
 Artikli 10 lõike 4 punkt g
 Artikli 10 lõike 4 punkt h
 Artikkel 10 lõike 4 punkt i
 Artikli 10 lõike 4 punkt j
 Artikli 11 lõige 1
 Artikli 11 lõige 2

Artikkel 12
 Artikli 12 lõige 2
 -
 Artikli 12 lõike 3 punkt c
 Artikli 12 lõike 2 punkt a
 Artikli 12 lõike 2 punkt b
 -
 -
 -
 Artikkel 10
 -
 Artikli 12 lõike 3 punkt a
 Artikli 12 lõike 3 punkt k
 Artikli 12 lõike 3 punkt g
 Artikli 12 lõike 3 punkt b
 -
 Artikli 12 lõike 3 punkt b
 Artikli 7 lõige 3
 Artikkel 7
 Artikli 12 lõike 3 punkt d
 Artikli 12 lõike 3 punkt g
 Artikli 12 lõike 3 punkt j
 Artikli 7 lõige 3
 Artikli 12 lõike 3 punkt h
 Artikli 12 lõike 3 punkt o
 Artikli 13 lõige 2
 Artikli 13 lõige 4

Artikli 11 lõige 3	Artikli 13 lõige 1
Artikli 12 lõige 1	Artikli 13 lõige 3
Artikli 12 lõige 2	-
Artikli 12 lõige 3	Artikli 13 lõige 3
Artikkel 13	Artikli 13 lõige 5
Artikkel 14	Artikkel 14
Artikkel 15	Artikli 4 lõige 5
Artikkel 16	-
Artikkel 17	Artikkel 15
Artikkel 18	Artikkel 16
Artikkel 19	Artikkel 16
I lisa	-
-	I lisa
II lisa	II lisa